

秋季主日學	教師	教室
7:30PM - 8:30PM		
成人主日學 網課信息： 秋季的主日學課程表 已開始上課，歡迎踴躍參加。		
粵語 (1) 詩篇選讀 11:30AM - 12:30PM	陳小屏, 鄧燕萍	線 上 上 課
(2) 信仰探討	徐志雄, 严晓红, 潘鵬	
(3) 基督徒裝備	陳堯健牧師, 張建榮, 黃金蘭	
(4) 親密之旅	王嵩, 李映霞	
(5) 永遠的福音書	鄒力, 張寧	
(6) 羅馬書精讀 (下)	杜書萃, 龍綺玲	
(7) 親子教育少年篇	陳秀玲師母, 侯燕燕	
(8) 舊約概論 (上) 11:30AM - 12:30PM	李杰, 劉建靖	
(9) Sermon discussion 11:30AM - 12:30PM	English Fellowship	



麻省華人福音堂
Chinese Gospel Church of Massachusetts

造就自己 祝福別人 榮耀基督

2021 教會主題

迎向挑戰，贏在改變

11 / 21 / 2021

事工負責 長老/執事			
長老團 / 理事會 主席		徐理強	
長老 (產業)		杜書萃	
長老 (外宣 / 兒童)		邊士英	
長老 (本宣 / 新人)		徐志雄	
兒童	黃衛俊	秘書	鄒輝
新人	彭若奇	總務	陳小屏
小組	潘鵬	產業	余達標
教育	李統銓	崇拜	張朝偉
財務	何紹早	英語	石忠輝 (Hui)
執事會主席 / 人事		龍綺玲	

	聚會時間	聯絡人
教會禱告會	週二 晚上 8:00 - 9:00 週四 早上 8:00 - 9:00	陳堯健
姐妹團契	(第二/四週) 週二早 10:00	朱紋瑩 魏華蓉
長青團契	(第一週) 週二早 10:00	黎冬梅 陳德英
English Bible Study Fellowship	週五晚 7:45	Hui Shek (石忠輝)
晨光團契	週五晚 7:45	齊軍
更新團契	週五晚 7:45	謝炳林
恩典團契	週四晚 7:45	林家昇
廣東團契	週五晚 7:45	楊麗儀
朝陽團契	週五晚 7:45	侯雯昊
南區團契 (Franklin 聚會)	週五晚 7:30	吳真
東區團契 (Wayland 聚會)	週五晚 7:30	鄺行憲
青少年團契	週五晚 7:45	Ivan Yu
兒童	週五晚 7:45	黃衛俊

主日崇拜	崇拜時間	主日學
中文	9:45am~11:10am	7:30pm~8:30pm
粵語	9:45am~11:10am	11:30am~12:30pm
英文/青少年	9:45am~11:00am	11:30am~12:30pm
兒童	9:45am~11:10am	--- --- --- ---

教牧同工

主任牧師	陳堯健	Pastor Yaochien Chen yaochienchen@gmail.com/774-405-6967
中文部牧師	雷仕豪	Pastor Sze Ho Lui shlui716@verizon.net / 248-252-2928
英語部牧師		English Pastor Eric Sandberg eric.sandberg@cgcm.org/ 847-858-4048
青少年部牧師	余頌恆	Youth Pastor Ivan Yu ivan.yu@cgcm.org / 978-930-6133
行政	魏華蓉	Administrator Lisa Wei church-admin@cgcm.org / 508-229-2299

60 Turnpike Rd., Southborough, MA 01772
Phone : 508.229.2299
www.cgcm.org

使徒信經

我信上帝，全能的父，創造天地的主。
我信我主耶穌基督，上帝的獨生子；
因著聖靈成孕，由童貞女馬利亞所生；
在本丟彼拉多手下受難，被釘於十字架，
受死，埋葬；降在陰間；第三天從死人中
復活；升天，坐在全能父上帝的右邊；
將來必從那裡降臨，審判活人，死人。
我信聖靈；我信聖而公之教會；我信聖徒
相通；我信罪得赦免，我信身體復活；
我信永生。阿們！

三一頌

讚美真神萬福之根，地上生靈當讚主恩，
天上萬軍頌讚主名，讚美聖父，聖子，聖靈。
阿們！

十一月宣教代禱

為何若珍牧師、俞麗萍師母代禱事項：

- 感謝主保守，今年雖然在五月間水情一度告急，
疫情一度升溫，主都保守台灣地區安然渡過難
關。此期間教會採用實體與網路進行主日崇拜，
週間禱告會與查經聚會，操作順利，以至於所
受疫情衝擊非常有限，實在感恩！
- 感謝主賜福，目前教會週四晚間查經由聖光神
學院的吳文秋牧師帶領查考約伯記。此次查經
對信徒的思維帶來顯著衝擊，使我們重新思考
上帝的公義觀，和人對上帝認識的有限性。
- 高雄基督博愛教會訂於 11/28 假澄清湖畔與聖
經聖潔教會聯合舉辦野外崇拜佈道會，求主賜
恩，帶來美好見證。
- 高雄基督博愛教會開始有計劃支持宣教機構，
今年將開始在財務上支持更生團契，並探討有
效幫助受刑人家屬的方式。
- 今年開始與數間小教會聯合舉辦教會歷史與神
學講座。透過資源分享，相互勉勵，建立主內
合作情誼。請為此合作計劃能逐漸擴展，有效
服事眾教會代禱。

主日服事	本週(11/21/21)	下週(11/28/21)
英文 / 青少年 講員	Eric Sandberg	Eric Sandberg
中文堂/粵語堂 講員	陳堯健牧師/ 陳棉弟兄	陳堯健牧師
粵譯	--- --- ---	麥勁栢
領詩	張朝偉 / Maria	羅 盤
中文堂司琴	車韻瑜	陳 棉
多媒体	汪德勝 / 齊 軍 / 李瑞峰	焦東俊 / 宋志强 / 吳 真
招待	云 彤 / 侯麗暉	云 彤 / 侯麗暉
新堂場地	教會開放 + 網上聚會	教會開放 + 網上聚會

on site 兒童主日學 (9:45~11:10am) 秋季兒童主日學有分班， 歡迎兒童們踴躍來教會參加！			
班級	教室	11/21 老師	11/28 老師
Preschool-K	123	廖賢鳳	周美嬌
G1-G2	117	魏凌云	高 勃
G3	114	黃金蘭	黃金蘭
G4-G6	115	谷 燕	谷 燕

歡迎小朋友 (K-G3) 參加周五晚上的兒童聚會
Time : 8:05pm-9:00pm
Zoom Meeting ID : 825 6284 5716
Passcode : cgcm

上週出席人數/十一奉獻			
	中文堂 / 粵語堂	英文堂 / 青少年	兒 童
教會	66	36	20
網上	75 / 24	10	---
奉獻	上週實收	實收累計	預算累計
經常奉獻	\$ 10,222	\$ 493,515	\$ 634,846
社關基金	-- -- --	\$ 13,444	-- -- --
總計	\$ 10,222	\$ 506,959	\$ 634,846

中文堂敬拜程序

在讚美中敬拜 敬拜小組
1. 從亙古到永遠 2. 我要看見
3. 感谢我的救主 4. 使命

在禱告中敬拜 教牧禱告 陳堯健牧師

在信息中敬拜 作主的門徒 陳堯健牧師
--- 信徒、門徒、基督徒的再思
太 28:18-19；太 16:21-26；徒 1:8

在團契中敬拜 陳堯健牧師

信息大綱

耶穌只有一個呼召，沒有兩個或三個；
耶穌也不希望我們三心兩意的跟隨祂。

- I. 專一跟隨
--- 捨己
- II. 持續跟隨
--- 背起自己的十字架
- III. 去而跟隨
--- 跟隨主

我是否可以因信而持續專一地去，作主門徒，
讓人從我身上看見基督？

本週金句

路加福音 9：23

耶穌又對眾人說：「若有人要跟從我，就當捨己，
天天背起他的十字架來跟從我。」

粵語堂敬拜程序

在讚美中敬拜 敬拜小組
1. 耶和華是愛 2. 仰望十架
3. 歡欣 4. 感謝一生有祢

在禱告中敬拜 教牧禱告 徐理強長老

在信息中敬拜 上帝想和你說話 陳棉弟兄
路加福音 8:4-15; 詩篇 1:1

在團契中敬拜 徐理強長老

信息大綱

- 1) 為什麼聽到上帝的聲音對我來說很重要？
- 2) 想聽到上帝說話，我必須要做四件事：
 - A. 培養開放的心態
 - B. 花時間聆聽
 - C. 必須消除乾擾我聽到上帝的聲音
 - D. 與上帝配合
- 3) 詩篇1:1喜愛耶和華的律法，晝夜默誦，這樣的人有福了！

本週金句

詩篇 1：1

報告事項

歡迎新朋友們。

1. ※為著控制疫情與防範個人被感染，請大家外出時，盡可能戴口罩，特別是年長及免疫力偏低者。
※請來教會參與服事的弟兄姊妹，如有身體不適或測量溫度為 **100°F (37°C) 或更高**，請留在家裡休養二週。
❖ 鼓勵大家週日盡可能回教會參加主日崇拜。
【粵語堂，因為場地的緣故，目前仍維持線上敬拜。
特別是已經在疫苗保護期的(疫苗第二針的2週之後)
歡迎回教會聚會，請戴口罩，並保持6英尺社交距離。
➢ 若是長輩們還沒有打過疫苗的，建議繼續線上聚會。
https://www.youtube.com/channel/UC568BDdj_k3aA5126Ln6wka/live
2. 青少年部「聖誕鞋盒事工」 每盒運費 \$9 (支票抬頭：
CGCM ; memo : Samaritan's Purse-OCC) 所有的鞋盒請帶來教會，**今天 (11/21) 截止**，欢迎大家踊跃参与！
3. 讚美隊線上音樂培訓 - 看譜學歌并基礎樂理的課程。
時間：11/21 (今天) 晚上 8:45 - 9:45。歡迎大家參加。
Zoom meeting ID: 4415555211, password: 5211.
4. 姊妹團契(線上聚會)
十一月 23 日(週二) 早上 10~12 點，歡迎姊妹們參加。
聚會內容 -- 「感恩節特別聚會」- 張君月、蔡旭姊妹
5. 感恩節浸禮 十一月 28 日。請向 陳牧師報名或詢問細節。
6. 2022 年曆 在餐廳旁的走道桌上出售，一本三元。
7. 本教會支持的宣教機構 COCM, 正在進行基金籌款活動。
有捐贈者願意同額匹配你的捐贈金額，因此你的捐贈價值將翻倍。這活動將在 11/30 前結束。如你有意參與捐贈可以：(1) 用支票，抬頭寫“COCM”；備注欄寫“Strategic Development Fund – Matching Fund”，或者 (2) 進到 COCM 網站：cocmusa.org。選擇“在线捐贈”(“Online Donation”)。
8. 歡迎購買物資參加教會為阿富汗難民提供的 "Friendship Baskets"，請在下方登記並在 12/12 前將物資送到教會，12/12 主日崇拜結束後，歡迎大家留步一起包裝禮物籃。
https://docs.google.com/spreadsheets/d/1zwlKIPRgvaqRo9mfMfTVn_FQHUQ7SK6uDUsvz6UxrWg/edit?usp=sharing
9. 主日奉獻方式：<https://www.cgcm.org/donation/>
一. 請寄支票到教會，二. 銀行電子轉帳
請註明：主日奉獻、賑災基金 或 社區關懷
如有問題，請電郵 Jo Ho 何紹早：finance@cgcm.org